

Suppliment tal-Gazzetta tal-Gvern ta' Malta, Nru. 19,217, 4 ta' Marzu, 2014

Taqsima B

A.L. 75 tal-2014

**ATT DWAR IS-SIGURTÀ FL-IKEL
(KAP. 449)**

**Regolamenti tal-2014 li jemendaw ir-Regolamenti dwar Formuli
ghat-Trabi u Formuli ta' Prosegwiment**

BIS-SAHHA tas-setghat mogħtija bl-artikolu 10 tal-Att dwar is-Sigurtà fl-Ikel, il-Ministru għas-Saħħa għamel dawn ir-regolamenti li ġejjin:-

1. (1) It-titolu ta' dawn ir-regolamenti hu r-Regolamenti tal-2014 li jemendaw ir-Regolamenti dwar Formuli għat-Trabi u Formuli ta' Prosegwiment, u dawn ir-regolamenti għandhom jinqraw u jiftiehmu haġa waħda mar-Regolamenti dwar Formuli għat-Trabi u Formuli ta' Prosegwiment, hawn iżjed 'il quddiem imsejhin "ir-regolamenti prinċipali".

Titolu u bidu
fis-seħh.

L.S. 449.52

(2) Dawn ir-regolamenti għandhom jitqies li dahlu fis-seħh fit-28 ta' Frar 2014.

2. Dawn ir-regolamenti jimplimentaw id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva tal-Kummissjoni 2013/46/UE tat-28 ta' Awwissu 2013 li temenda d-Direttiva 2006/141/KE dwar formuli tat-trabi u formuli tal-prosegwiment.

Skop.

3. Ir-regolament 7 tar-regolamenti prinċipali għandu jiġi emendat kif ġej:

Jemenda ir-
regolament 7
tar-regolamenti
prinċipali.

(a) fis-subregolament (1) tiegħu, minflok il-paragrafu li jibda bil-kliem "Fil-każ ta' formuli għal trabi manifatturati minn proteini tal-ħalib tal-baqra" u jispiċċa bil-kliem fuq id-disinn u kif dan it-tip ta' studju għandu jiġi magħmul.", għandu jidhol dan li ġej:

"Fil-każ ta' formuli tat-trabi mmanifatturati mill-proteini tal-ħalib tal-baqar jew tal-mogħoż kif imfisser fil-punt 2.1 tal-Ewwel Skeda, b'kontenut ta' proteini bejn il-minimu u 0,5 g/100 kJ (2 g/100 kcal), l-addattabilità tal-formula tat-trabi għall-użu nutrittiv partikolari mit-trabi għandha tintwera permezz ta' studji xierqa, magħmula skont gwida esperta li tkun ġeneralment aċċettata dwar id-disinn u l-kondotta ta' studji bħal dawn."; u

(b) fis-subregolament (2) tiegħu, minnufih wara l-kliem "li hemm fil-Hames Skeda.", għandu jizdied il-paragrafu ġdid li ġej:

"Fil-każ ta' formuli tal-prosegwiment immanifatturati mill-idrolisati tal-proteini msemmija fil-punt 2.2 tat-Tieni Skeda b'kontenut ta' proteini bejn il-minimu u 0,56 g/100 kJ (2,25 g/100 kcal), l-addattabilità tal-formula tal-prosegwiment tat-trabi għall-użu nutritiv partikolari mit-trabi għandha tintwera permezz ta' studji xierqa, magħmula skont gwida esperta li tkun ġeneralment aċċettata dwar id-disinn u l-kondotta ta' studji bħal dawn u għandhom ikunu skont l-ispeċifikazzjonijiet xierqa stabbiliti fis-Sitt Skeda."

Jemenda ir-regolament 9 tar-regolamenti prinċipali.

4. Ir-regolament 9 tar-regolamenti prinċipali għandu jiġi emendat kif ġej:

(a) il-paragrafu (b) tas-subregolament (1) tiegħu għandu jiġi sostitwit b'dan li ġej:

"L-isem li bih il-prodotti koperti bir-regolament 4(2)(c) u (d) jinbiegħu għandu jkun, rispettivament:

"formula għat-trabi" u "formula ta' prosegwiment":

Izda, l-isem ta' prodotti manifatturati kollha kemm huma mill-proteini tal-ħalib tal-baqar jew tal-mogħoż, għandu jkun rispettivament:

"ħalib tat-trabi" u "ħalib ta' prosegwiment"."; u

(b) fis-subregolament (2) tiegħu, minflok il-kliem

"L-isem ta' prodotti manifatturati għal kollox minn proteini tal-ħalib tal-baqra għandu rispettivament ikun:"

għandhom jidhlu l-kliem

"L-isem li bih jinbiegħu l-formuli tat-trabi u l-formuli tal-prosegwiment mmanifatturati kollha kemm huma mill-proteini tal-ħalib tal-baqar jew tal-mogħoż, għandu jkun rispettivament:".

Jemenda l-Ewwel Skeda li tinsab mar-regolamenti prinċipali.

5. L-Ewwel Skeda li tinsab mar-regolamenti prinċipali għandha tiġi emendata kif ġej:

(a) l-intestatura tal-punt 2.1 tagħha għandha tiġi sostitwita b'dan li ġej:

"2.1 Formuli tat-trabi mmanifatturati mill-proteini tal-ħalib tal-baqar jew tal-mogħoż.";

(b) In-nota 1 f'qiegħ il-paġna tal-intestatura 2.1 tagħha għanda tiġi sostitwita b'dan li ġej:

"(1) Formuli tat-trabi mmanifatturati mill-proteini tal-ħalib tal-baqar jew tal-mogħoż b'kontenut ta' proteini bejn il-minimu u 0,5 g/100 kJ (2 g/100 kcal) għandhom ikunu skont it-tieni subparagrafu tar-regolament 7(1).";

(ċ) l-intestatura tal-punt 2.3 tagħha għandha tiġi sostitwita b'dan li ġej:

"2.3 Formuli tat-trabi mmanifatturati mill-iżolati tal-proteina tas-soja, wehdom jew imħalltin mal-proteini tal-ħalib tal-baqar jew tal-mogħoż".

(d) l-intestatura tal-punt 10.1 tagħha għandha tiġi sostitwita b'dan li ġej:

"10.1 Formuli tat-trabi mmanifatturati mill-proteini tal-ħalib tal-baqar jew tal-mogħoż jew mill-idrolisati tal-proteina."; u

(e) l-intestatura tal-punt 10.2 tagħha għandha tiġi sostitwita b'dan li ġej:

"10.2 Formuli tat-trabi mmanifatturati mill-iżolati tal-proteina tas-soja, wehdom jew imħalltin mal-proteini tal-ħalib tal-baqar jew tal-mogħoż".

6. It-Tieni Skeda li tinsab mar-regolamenti prinċipali għandha tiġi emendata kif ġej:

Jemenda t-Tieni
Skeda li tinsab
mar-regolamenti
prinċipali.

(a) l-intestatura tal-punt 2.1 tagħha għandha tiġi sostitwita b'dan li ġej:

"2.1 Formuli tat-trabi manifatturati mill-proteini tal-ħalib tal-baqar jew tal-mogħoż.";

(b) it-tabella taħt il-punt 2.2 tagħha għandha tiġi sostitwita b'din li ġejja:

"	Minimu ⁽¹⁾	Massimu
	0,45 g/100 kJ	0,8 g/100 kJ
	(1,8 g/100 kcal)	(3,5 g/100 kcal)
(1) Formuli tal-prosegwiment immanifatturati mill-idrolisati tal-proteina b'kontenut ta' proteini bejn il-minimu u 0,56 g/100 kJ (2,25 g/100 kcal) għandhom ikunu skont it-tieni subparagrafu tar-regolament 7(2).";		

(c) l-intestatura tal-punt 2.3 tagħha għandha tiġi sostitwita b'dan li ġej:

"2.3 Formuli tat-trabi mmanifatturati mill-izolati tal-proteina tas-soja, wehdom jew imħalltin mal-proteini tal-ħalib tal-baqar jew tal-mogħoż.";

(d) l-intestatura tal-punt 8.1 tagħha għandha tiġi sostitwita b'dan li ġej:

"8.1 Formuli tat-trabi mmanifatturati mill-proteini tal-ħalib tal-baqar jew tal-mogħoż jew mill-idrolisati tal-proteina." u

(e) l-intestatura tal-punt 8.2 tagħha għandha tiġi sostitwita b'dan li ġej:

"8.2 Formuli tat-trabi mmanifatturati mill-izolati tal-proteina tas-soja, wehdom jew imħalltin mal-proteini tal-ħalib tal-baqar jew tal-mogħoż.".

Jemenda t-Tielet
Skeda li tinsab
mar-regolamenti
prinċipali.

7. It-Tielet Skeda li tinsab mar-regolamenti prinċipali għandha tiġi emendata kif ġej:

(a) fit-tabella li tirrigwarda l-punt 3 "Aċidi aminiċi u komposti tan-nitroġenu oħrajn" tagħha, minnufih qabel il-partita "L-ċistina u l-idroklorur tagħha" għandha tiżdied il-partita ġdida li ġejja:

"L-arginina u l-kloridat tiegħu⁽¹⁾"; u

(b) minnufih wara l-insemmija tabella, għandha tiżdied in-nota ta' qiegħ il-paġna korrispondenti li ġejja:

"⁽¹⁾ L-arginina u l-kloridat tiegħu għandhom jintużaw fil-manifattura ta' formuli tat-trabi msemmija fit-tielet subparagrafu tar-regolament 7(1) u formuli tal-prosegwiment msemmija fit-tieni subparagrafu tar-regolament 7(2)."

8. L-intestatura tas-Sitt Skeda li tinsab mar-regolamenti principali għandha tiġi sostitwita b'dan li ġej:

Jemenda s-Sitt
Skeda li tinsab
mar-regolamenti
principali.

"Speċifikazzjoni għas-sors u l-kontenut tal-proteina u l-ipproċessar tal-proteina użata fil-manifattura tal-formuli tat-trabi u l-formuli tal-prosegwiment b'kontenut ta' proteini inqas minn 0,56 g/100 kJ (2,25 g/ 100 kcal) magħmula mill-idrolisati tal-proteini tax-xorrox li ġejjin mill-proteina tal-ħalib tal-baqar".
